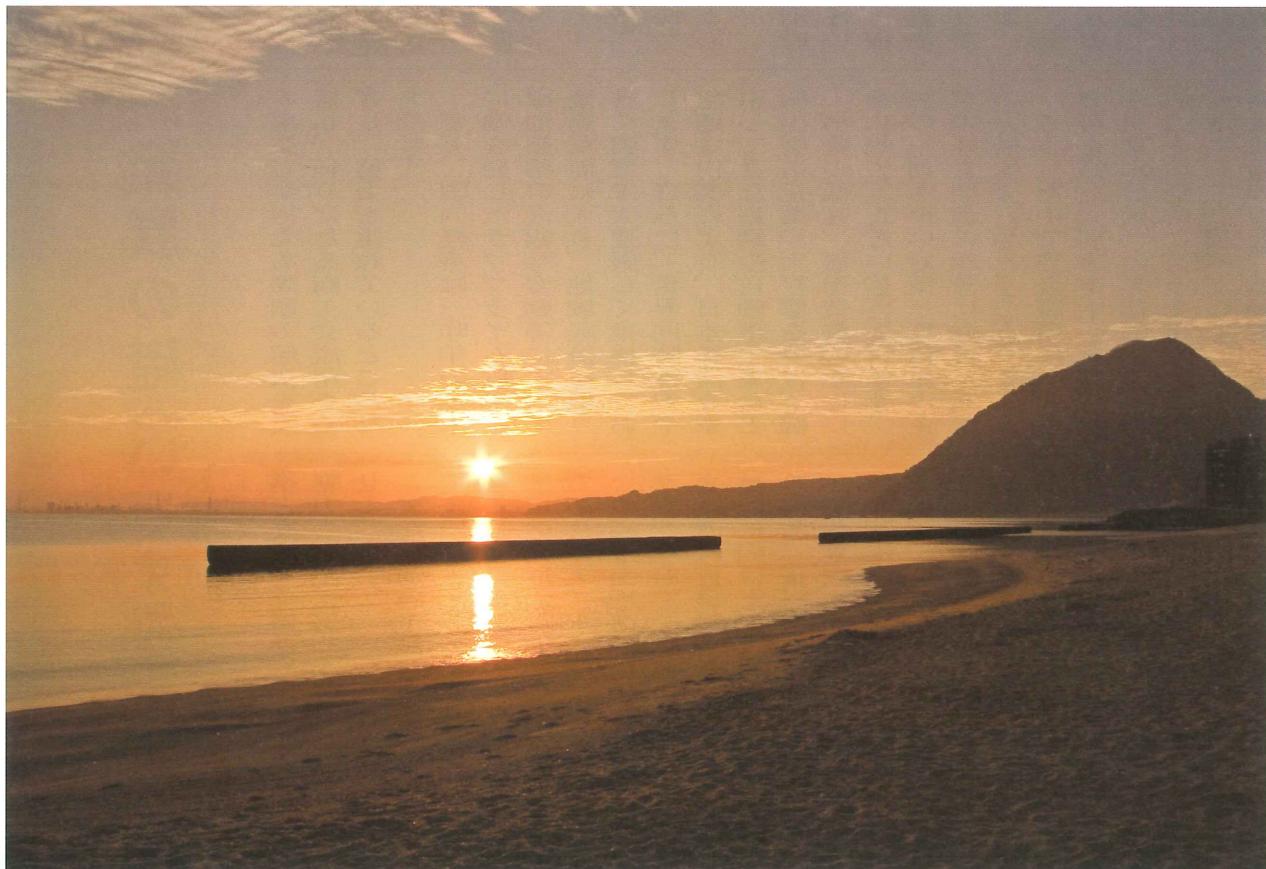


別府商工会議所ニュース

ホームページアドレス <http://www.beppu-cci.or.jp/>

私たちの舞台は
あなたの街です

地域をみつめ 未来をみつめ
大分銀行



(スパビーチの初日の出)

©F.Yamamoto

■年頭所感

別府商工会議所会頭	千壽 健夫	… 2
日本商工会議所会頭		… … … … 3
大分県知事		… … … … 4
別府市長		… … … … 4
別府商工会議所女性会会長		… … … … 5
別府商工会議所青年部会長		… … … … 5

■所得税確定申告相談のお知らせ …… 6

■相談所の年末相談会実施報告	… … … … 7
■マル経審査会	… … … … 7
■国の緊急保証制度	… … … … 7

別府商工会議所

〒874-8588

大分県別府市光町22-19

NTT別府ビル5階

URL:<http://www.beppu-cci.or.jp/>E-Mail:webmaster@beppu-cci.or.jp**■議運主催の新春互礼会 …… 6****■西謙二議員NZメリット勲章受章 …… 6**

皆様方におかれましては、気持ちも新たに新年をお迎えのことと心よりお慶びを申しあげます。

私は、昨年二月二十九日、別府商工会議所第十二代会頭に就任いたしました。歴代会頭が累々と積み重ねてまいりました歴史と業績を受け継ぎ、商工会議所の担う重責を果たしてまいる所存であります。

商工会議所の使命と役割は、会員企業や地域商工業者の皆さんとの総合的なまちづくりに取り組むことであります。また同時に、個々

明けましておめでとうございます。

皆様方におかれましては、気持ちも新たに新年をお迎えのことと心よりお慶びを申しあげます。



別府商工会議所
会頭 千壽健夫

の事業者が抱える課題の解決を支援し、頼りになる商工会議所をめざし、努力を重ねているところであります。

また、別府市民が永年つちかってまいりました「おもてなしの心」を一つにまとめ、観光振興による地域の発展に尽力してまいる所存であります。

さて、国内経済は一昨年の年末に端を発したサブプライム危機と原油価格の大幅な変動等によって後退局面に入り、地域経済を取り巻く環境は大変厳しく推移しております。さらに、世界同時株安や急速な円高により、日本経済を牽引してきた鉄鋼や自動車工業など輸出製造企業が大打撃を受け、個人消費の低迷、雇用情勢の悪化に歯止めがかかる状況にあります。

中心市街地活性化に伴う「ゆめタウン別府」の誘致により、商工会議所は仮移転を行い、現在、本移転に向けて鋭意検討を重ねております。皆様方にご不便をおかけしておりますが、何卒ご理解下さいますようお願い申しあげます。

本年、別府商工会議所は創立八十周年を迎えるに当たり、本来の使命であります地域経済の安定と別府再生に向けて、その礎（いしづえ）となるよう諸事業を推進してまいります。

皆様方の企業が、元気で大いなる発展の年になりますよう祈念申しあげ、ごあいさつといたします。

認可を得た「別府市中心市街地活性化基本計画」の具体的実施への協力を積極的に行うとともに、観光地の商工会議所として、官民協調は勿論のこと、地域間の広域連

地域経済の持続的発展の礎（いしづえ）に

‘09
頌春

別府商工会議所

議員	常議員	監事
坂仲阿菅生佐瑞中伊野竹持小畠梶林山安梅河豊小櫻隈西福藤杉浦東衛牧西津野池岩梅高日河千間	喜裕貴伸一俊公謙知修邦大房富哲友武郁福公朋伸晃武健喜三	名譽会頭
本石部 野藤木野藤田内永川 原 口部野村久喜井田 島本本松保藤野田末下田瀬野宮子越壽		副会頭

議員
道清健悦秀一 秀昭孝登博洋哲道 喜裕貴伸一俊公謙知修邦大房富哲友武郁福公朋伸晃武健喜三
敦則治一男男博大憲朗夫茂副一雄弘巧治樹雄彦高道憲二克司弘八雄雄朗行久夫治男子雄郎治夫

議員
河諸久鶴上安津三赤陣木久松梅片帶吉原奥伊長河神羽西樹中松河岩吉松葉間中平安河糸高保真
野石保田月達未浦嶺内村田田野桐刀田 野戸野野保生野田塚本野田弘田寺島山野部野永村
典力浩敬信美一リ猛キ修 篤和安好俊英善和治正高英 利正雅 章一智英 正昭太
功將夫郎郎三子郎サ星エ充隆保男男弘信一世行保夫宗廣樹茂子勝夫晃清三雄晴壽勇章郎夫

（議席順）



日本商工会議所
会頭 岡村 正

平成二十一年の新春を迎え、謹んでお慶び申しあげます。

イノベーションに挑む企業の 『個』の光を引き出し

地域の大きな輝きに

年頭所感

ネットワーク化の進展、価値観の多様化など、我が国の経済社会情勢はめまぐるしく、大きく変化しております。こうした中、わが国経済は、世界経済の同時減速による急激な輸出の減少、個人消費の低迷などにより景気後退に

直面しております。
一方で、少子・高齢化、財政再建、地球温暖化、社会保障制度のあり方など、構造的な大きな課題を抱えております。

厳しい経済社会環境ではあります
が、この危機を変革の機会と捉
え、イノベーション（改革）を果
断に遂行することにより、個々の
企業で働く従業員が活き活きとそ
の能力を發揮し、「個の光」を輝
かすことが、日本経済の活力向上
につながるものと確信しています。
このためにも、独自の強みを存分
に発揮できる自由で活力ある経済
社会を構築することが強く望まれ

私たち商工会議所は、地域を代表する総合経済団体として、時代に対応して地域経済社会の活性化、中小企業の活力強化に向け、活動してまいりましたが、われわれも環境の変化に対応しこれまで以上に努力をしていかなければなりません。

昨今のアメリカ発の世界的金融危機の原因が明るみになるにつれ、モノをつくり、つくれたモノを売り、サービスするという実体経済

地域の産業活動を支え、雇用の維持・創出にも重要な役割を果たしている中小企業が、絶え間ないイノベーションへの挑戦で、日々の経営を革新し、経営の現場を元気にすることが、地域経済の活性化の根源であると考えます。

現場に立脚した明確なビジョンを示して

の基本に立ち返り、製造や販売の「現場」を直視すべきとの思いを新たにいたしました。「現場」に内包するさまざまな情報を的確に把握することにより次にやるべきこと、さらには中長期的に進むべきビジョンが導かれると思います。わが国経済はこれまでにない困難に直面しておりますが、現状を

見据え、明確な将来のビジョンを皆さんと共有し、希望に満ちた明るい未来に向かつて邁進してまいりたいと思います。一つひとつの力は小さくとも、同じ方向に一斉に舵を切れば、大きな推進力になります。

なくてはならない商工会議所へ

日本商工会議所では平成二十年七月に、向こう三年間の「商工会議所中期行動計画」を策定しました。政策提言活動と中小企業・各地商工会議所の支援を二本柱として、全国の商工会議所間のネットワークを強化し、総力を結集して、援活動を通じて個々の企業の経営や自治体が取り組むべき施策を積極的に提言するとともに、経営支援

課題に対しきめ細かく対応します。特に、企業にとって、もはや避けられない地球温暖化問題については、平成二十年六月に「商工会議所環境行動計画」を策定しました。「環境と経済の両立」の大原則の下、「低炭素経営」の実現に向け、二酸化炭素の排出量の把握の支援など、商工会議所の会員である中小企業などが地域において自主的・継続的に取り組めるようなさまざまなメニューを提示して、積極的に支援していきます。

今までに、「現場」に根差した商工会議所活動が求められています。本年は、日本商工会議所と全国の商工会議所が連携して、「信頼される商工会議所」、さらには「なくてはならない商工会議所」を目指します。全国五百十六商工会議所の百四十一万会員それぞれが、独自の強みを存分に発揮し、「個が光る」活動を展開することを大いに期待しています。個々の企業の光をコーディネートし、大きな地域の光にすること、それがわれわれの役目です。皆様の一層のご支援ご協力を心からお願い申しあげまして年頭のごあいさつをいたします。

夢と希望あふれる 大分県の実現に向けて



大分県知事
広瀬勝貞

新年、明けましておめでとうございます。

別府商工会議所の皆様方には、地域経済の振興と県勢の発展に多大なご尽力を賜り、深く感謝申上げます。また、先の「チャレンジ！おおいた国体・おおいた大会」では、県民総参加で両大会を大いに盛り上げいただき、重ねて感謝申し上げます。

大分県では、平成十六年度から二十年度まで行財政改革プランに沿った行革を行つており、十九年度末で千三百二十一億円の収支改善効果がありました。しかし、今後、地方交付税の減額や景気後退による税収の減少など県財政が厳しくなることが予想されるため、来年度から三年間を視野に入れた「中期行財政運営ビジョン」を策定することとしています。厳しい財政状況の中でも、夢と希望あふれる大分県の実現に向けて、喫緊に取り組むべき政策目標を掲げ、県としてやるべき課題に果敢に挑戦していく改革ビジョンにしたいと思います。

さて、経済情勢については、米国発の金融危機の影響により世界経済が減速する中、企業の経営環境や雇用情勢がたいへん厳しくなっています。このため、県では、昨年八月と十二月に中小企業への融資枠をそろぞれ三十億円拡大する金融対策を行つとともに、十二月十日に「大分県雇用対策会議」を設置し、雇用調整を巡る諸問題について、全

別府商工会議所の皆様方には、地域経済の振興と県勢の発展に多大なご尽力を賜り、深く感謝申上げます。また、先の「チャレンジ！おおいた国体・おおいた大会」では、県民総参加で両大会を大いに盛り上げいただき、重ねて感謝申し上げます。

このため、県では、昨年八月と十二月に中小企業への融資枠をそろぞれ三十億円拡大する金融対策を行つとともに、十二月十日に「大分県雇用対策会議」を設置し、雇用調整を巡る諸問題について、全

別府商工会議所の皆様方には、地域経済の振興と県勢の発展に多大なご尽力を賜り、深く感謝申上げます。また、先の「チャレンジ！おおいた国体・おおいた大会」では、県民総参加で両大会を大いに盛り上げいただき、重ねて感謝申し上げます。

このため、県では、昨年八月と十二月に中小企業への融資枠をそろぞれ三十億円拡大する金融対策を行つとともに、十二月十日に「大分県雇用対策会議」を設置し、雇用調整を巡る諸問題について、全

の総合経済団体として、会員をはじめ、地域の商工業者の発展のために果たす役割がますます重要な役割を果たすことがあります。中小企業相談所を中心に、商工業者一人ひとりに対しても、それぞれの経営状況に応じた相談や経営力向上の指導・提案等今まで以上に丁寧な支援をとを期待しています。

終わりに、別府商工会議所の今後ますますのご発展と会員の皆様方にご健勝、ご活躍を祈念申し上げ、年頭のあいさつといたします。この一年が皆様にとりまして、素晴らしい年になりますようご祈念いたします。

【夢と希望あふれるべっぴんの実現へ】



別府市長
浜田 博

の実現へ

別府市では、観光の再生を最重要課題とし、海・山・湯けむりの素

晴しい、自然景観を大切にしながら、日本一の温泉文化と音楽あふれる「住んでよし、訪れてよし」のまちづくりを推進しており、このまちづくりはモデル事業として全国に注目され、大きく花開こうとしています。

別府商工会議所会員の皆様方におかげましては、輝かしい新春をお迎えのこととお慶び申し上げます。平素より、皆様には本市の商工振興をはじめとする市政全般にわたり、多大なるご尽力を賜り、敬意と感謝を申し上げる次第であります。

行うとともに、大分県や別府市の商工業振興に対する提案やまちづくりなどに一層力を發揮されることを期待しています。

さらに、別府市中心市街地活性化基本計画の事業が昨年スタートしました。このことにより、中心市街地の活性化が図られ、観光再生にも大きく寄与できればと願っております。

今後とも、商工行政をはじめとする本市のまちづくりに多大なるご支援とご協力をお願いいたします。この一年が皆様にとりまして、素晴らしい年になりますようご祈念いたします。

しまして、年頭のごあいさつといたします。

NTT西日本
“光”ひろがる、ひびきあう。
まるびん 解決

電話料金の削減も
お仕事の効率アップも
NTT西日本におまかせください！

オフィス・ソリューション

NTT西日本 大分支店

0120-458202 | しことは フレック
【受付時間】午前9時～午後5時30分(土曜・日曜祝日・年末年始を除く)

冬の花火



別府商工会議所女性会
会長 梅野朋子

明けましておめでとうございま
す。

アメリカ発の経済不況は日本に
も及び、派遣社員の解雇など政府
も民間も救済に全力をあげていま
す。

別府市でも雇用の名乗りを上げ
た機関や企業は多いのですが、職
を失つた方の中には3Kの仕事を
嫌い、社会保障を求めるだけの人
もいる模様です。

私は考えます。人に頼るだけで
なく、自分で生き甲斐を見つける
ことです。『人間誰しも、自助努力
無しでは成功は無い』のですから。
ともあれ、一日も早い景気の回復
を願うのみです。

さて、この暗い歳末を明るく染
め上げたのは、別府市と商工会議
所、観光協会が一体となつて、多く
援ご協力を賜りまして、心より



別府商工会議所青年部
会長 阿部信一

感謝申しあげます。

今年度は青年部設立二十五周

挑戦し続ける青年部

この街をあげての祭典の成功に
は、青年会議所を始めとする若者
や未来を担う子供達の感動的な出
演をしていただきました。

また、浜田市政になつてから、各
イベントに賭ける別府市ONSE
Nツーリズム部の思い切った考え
至つたものです。

また、新年のご挨拶とさせていただきま
す。新年のご挨拶とさせていただきま
す。

また、二月には例年開催している
「経営講演会」を予定しております。
県内で厳しい経営環境の中、独自の
ビジネスモデルを確立し、売上を伸
ばしている企業の代表者三名を招く
予定です。会員事業所だけでなく、
広く市民の皆様にも聴講して頂けれ
ばと思つております。

私の会長職も残り三ヶ月となりま
した。今年度の事業も残りわずかと
なりましたが、皆様方には、青年部
活動により一層のご理解を賜ります
ようお願い申しあげ、新年の挨拶と
させていただきます。

平成二十一年の新春を迎え、旧
年中は青年部活動に対し、ご支
援ご協力を賜りまして、心より

の企業の協力の下に打ち上げられ
た、クリスマスHANABIファ
ンタジア「冬の花火」です。

大空いっぱいに、美しくも華や
かに！

この冬の花火は、二十二万人も
人の波を別府の街に溢れさせ、
旅館・ホテルを超満員に賑わし、国
際観光港には豪華観光船「飛鳥」も
入港して、別府湾からの花火を満
喫していただきました。

場が大きな役割を果たしています。
そして、こうした成果にも十四年
の歳月がかかっていることを知つ
て欲しいと思います。

私は、別府市行政・商工会議所、
観光協会、自治会の四者が一体と
なつて観光繁栄に力を尽くし、本
年の未曾有の厳しい経済下を乗り
切つていかなければならぬと覺
悟しておりますので、皆様のご理
解ご協力をお願い申しあげまして、

これが我々にとって何より励みにな
りました。今年度の年間事業計画の
一つに「新たな観光スポットの確立
への挑戦」を掲げおりましたが、
多くの観光客・市民の方々が別府公
園の幻想の森を楽しんで頂けたので
はないかと思つております。そして、
このイベントを青年部だけでなく、
市民や学生に参画してもらう形で今
後も続けていきたいと考えております。
今後とも、ご理解とご支援を賜
りますようお願い申しあげます。

私は、別府市行政・商工会議所、
観光協会、自治会の四者が一体と
なつて観光繁栄に力を尽くし、本
年の未曾有の厳しい経済下を乗り
切つていかなければならぬと覺
悟しておりますので、皆様のご理
解ご協力をお願い申しあげまして、

これが我々にとって何より励みにな
りました。今年度の年間事業計画の
一つに「新たな観光スポットの確立
への挑戦」を掲げおりましたが、
多くの観光客・市民の方々が別府公
園の幻想の森を楽しんで頂けたので
はないかと思つております。そして、
このイベントを青年部だけでなく、
市民や学生に参画してもらう形で今
後も続けていきたいと考えております。
今後とも、ご理解とご支援を賜
りますようお願い申しあげます。

**議員の初顔合わせ
議運主催の新春互会に50人**



本所議員運営委員会（衛藤富喜雄委員長）は一月五日、ホテル白菊で議員新春互会を開催。役員・議員など五十人が参加した。

（写真）

あいさつで千壽健夫会頭は「今年は丑年。牛歩のように一步一歩着実に前進したい。十月には創立八十周年を迎えるが、商工

会議所本来の使命である地域経済の安定と別府再生に向けて積極的に事業展開を図つて行くのでご協力願いたい」などと述べ、高宮伸雄副会頭の乾杯で歓談に入つた。

スを建設した。その後も医療交流をはじめ、ラグビー交流、ロトルア市の姉妹校締結、県内中学・高校とのハイスクールと県内中学・高校と行など精力的に活動。今回、その功績が認められた。

「友好協会の皆さんや大分県、別府市などの支援のお蔭で受章できて感激しています。これからも多くの人にニュージーランドの素晴らしさを知つてもらうため、地道に活動していきたい」などと喜びの言葉を述べた。

浜田市長は「新年を飾るビッグニュースを報告いただき、これ以上に嬉しいことはない。別府市を世界ブランドとして発信する絶好



受賞を浜田市長に報告

本所常議員で総務委員長を務める西謙二氏（株西石油社長）がこのほど、ニュージーランドメリット勲章受章が決まり、一月六日、浜田博市長に報告した。

別府市は昭和六十二年（一九八七年）にニュージーランド・ロトルア市と姉妹都市を締結。西議員は別府商工会議所青年部会長時代に就任。十一年にはロトルア名誉市民となり、十二年に別府つるり

西謙二議員にNZメリット勲章 20年越える交流支援活動に朗報

本所常議員で総務委員長を務める西謙二氏（株西石油社長）がこのほど、ニュージーランドメリット勲章受章が決まり、一月六日、浜田博市長に報告した。

浜田市長は昭和六十二年（一九八七年）にニュージーランド・ロトルア市と姉妹都市を締結。西議員は別府商工会議所青年部会長時代に就任。十一年にはロトルア名誉市民となり、十二年に別府つるり

にロトルア市の訪問団を受け入れたのが交流の始まりという。

「姉妹都市として若い人同士が交流するなど、官民一体ができるところからスタートしました」と西議員。平成七年に大分県ニュージーランド友好協会が設立され、会長は別府市議会議員を含め世界で二人だけ。受章式は三月下旬の予定。

浜田市長は「新年を飾るビッグニュースを報告いただき、これ以上に嬉しいことはない。別府市を世界ブランドとして発信する絶好の機会となつた。これまでのご苦労に感謝とお礼を申しあげたい」と祝福した。

同勲章はイギリス女王エリザベス二世から受けるニュージーランドの勲章の一つで一九九六年に創設。イギリス王室より国家への功績や貢献をした者に与えられるもので、西議員は一般外国人が唯一受けることができる五等勲士を受章した。今回の五等勲士受章は西議員を含め世界で二人だけ。受章式は三月下旬の予定。

～安心と環境保全に非破壊検査技術を～

『非破壊検査』をご存知ですか？

事故・災害を未然に防ぐ為に、対象物を壊さずに健全性の確認を行います。
原子力発電所や石油化学プラントの安全性の検査を行う特殊技術です。

ジェイティックは、この特殊技術を用い、マンションの耐震検査などのコンクリート調査を行っております。

詳しくは下記までお問合せ下さい。

地域にやさしく…。非破壊検査

J-TEC 株式会社 ジェイティック

大分営業所：大分市高城新町3-22-202

TEL 0120-747454

URL <http://www.jtec-solution.net>

所得税の確定申告 無料納税相談のお知らせ

所得税の確定申告は、3月16日までに、申告と納税を済ませることになっています。決算書や確定申告の書き方などの無料相談を下記のとおり行いますので、お気軽にお越し下さい。

◆期間 3月2日(月)～3月9日(月)

(但し、土・日は休み)

◆時間 午前9時30分～午後3時30分

◆会場 別府商工会議所 会議室

(光町22-19 NTT別府ビル5階)

◆対象者 所得税確定申告者(青色・白色等)

◆相談員 税理士会別府支部 派遣税理士

※詳しくは別府商工会議所 TEL 25-3311へ

◎駐車場がありませんので、お車でのお越しはご遠慮下さい。

別府商工会議所
別府市青色申告会
税理士会別府支部

相談所の年末相談会

実施報告まとめ

今回は大晦日まで実施

中小企業相談所が昨年行つた「年末特別相談」の結果がこのほどまとまつた。

同相談は、毎年十二月一日から二十八日まで実施していたが、昨

今の金融不安が実体経済に及ぼすリスクの増加や金融機関の貸し出し姿勢の厳格化等から、商工業者を取扱う環境は厳しい状況が続いていることから、大晦日の三十

き続き同一業種で一年以上健全な経営を継続していること。市税及び消費税を完納していること。法令上、許可などを必要とする業種の場合には、それらの許可などを得ていること。

内訳は、マル経を始めとする融資相談が四十四件で全体の五八%と最も多く、借入金返済計画など資金繰り相談の二十件を合わせると金融関連が全体の八四%を占めた。その他には、経営体質強化や記帳、販路拡大、廃業の届出などの相談があつた。

担当者は、「昨今の経済情勢も相談者から伝わってきた。今後も皆さんの事業所の経営安定に向けて努力していくので、是非とも相談に来て欲しい」と呼びかけてい

一日まで行つた。

今回、期間中に七十六件の相談があり、その内、二十九日から三十一日の三日間で十一件の相談を受けた。

内訳は、マル経を始めとする融資相談が四十四件で全体の五八%と最も多く、借入金返済計画など

を開き、申込みのあつた六件（三千百八十万円）を審査、全件の推薦を決定した。

今回は、運転資金四件（千七百五十万円）、設備資金二件（四百三十万円）の申込みがあつた。初

月まで計六十件（二億五千九百四十万円）となり、前年同期と比べて件数は二件減少したが、融資金額は四千八百六十万円増加した。

対象業種が698業種に

昨年十月三十一日より始まった原材料価格高騰対応等緊急保証制度の対象業種が五百四十五業種から六百九十八業種に拡大した。

同制度は、セーフティネット保証制度の拡大版。信用保証協会の一〇〇%保証で、保証額は一般保証一億八千万円（うち無担保八千万円）以内。ただし、従前のセーフティネット保証制度を既に利用している場合は、今回の制度との合算額が保証額にかかる。

なお、同制度の利用には、本店（個人事業主の場合は主たる事業所）所在地の市町村の認定を受けてから、金融機関及び保証協会に申し込む必要がある。

本件の問合せは、大分県商工労働部経営金融支援室（TEL097-506-3226）または本所相談所（TEL25-3391）まで。対象業種の詳細は、九州経済産業局のホームページで確認できる。

別府市は、平成二十一年度中に発注する物品納入業者の募集を次のとおり行う。

▼提出期間 平成二十二年二月一日、二月二十八日（郵送の場合、二月二十八日必着）

▼有効期間 平成二十一年四月一日、平成二十二年三月三十一日（一年間）

▼資格条件 店舗または事業所に相応する従業員、資本金及び販売実績を有し、入札に参加しようとする

る年の一月一日において、引

登録申請は2月中に

市の物品納入業者

マル経資金

12月は6件推薦

金利は1・20%に

悩ますご相談を――

十二月十八日、中小企業相談所

問合せ 別府市役所

契約検査課用度係

TEL 21-1265・直通

は本年度第九回目の小企業等経営改善資金（マル経資金）の審査会

営利ではなく、相互の扶助合いを目的に。 自動車総合共済

企業、従業員、ご家族の方々に大変ご好評！



企業の経費削減、個人の家計
費の軽減にお役に立つ共済事
業——今、注目されています。

メリット① 掛金はスリム、でも補償は充実

■共済事業は営利を目的としていないので、掛金は割安になっ
ています。しかし、補償内容は充実し、特約も豊富です。
また、独自の制度として親切な各種見舞金制度もあります。

メリット② 小さな事故なら掛金が上がりません (独自の見舞金制度)

■お見舞金だけのお支払の場合は事故扱いにならず、翌年
の掛金は上がりません。

- (1) 対人事故見舞金(対人事故10万円まで) - 対人賠償共済
に自動付帯
死亡: 10万円 治療: 2万円
- (2) 対物事故見舞金(対物3万円まで) - 対物賠償共済に自動
付帯
- (3) 対物事故見舞金の限度額を5万円に増額する特約もあり
ます。
(追加共済掛金はわずか1000円)
- (4) 人身被害特別費用共済金(人身傷害補償特約に自動付帯)

お見積りをご希望の方は、現在ご加入の保険共済
証券の写しを添えて会議所までご提出ください。

メリット③ 早くて親身な事故処理サービス

- 万一の事故の場合、事故処理の専門家が迅速に相手と対
応いたします。
- 示談交渉から共済金のお支払まで一人の事故処理担当者
が責任をもって対応いたします。
- 加害事故では最後まで示談交渉を行います。また、被害を
受けた事故の場合は、解決へのアドバイスをいたします。
- 小さな車両・対物事故については、面倒な共済金請求書の
ご提出を省略することもできます。
- 共済金請求のための交通事故証明書は、原則として当連
合会が取得するサービスを行っています。

メリット④ 割引はそのままバトンタッチ

- 現在お入りの共済、保険のノンフリート等級(無事故割引)、
フリートの優良割引率などはそのまま引き継げます。
- MAPに切り換ても、全くムダはありません。

●取扱組合

大分県中小企業共済協同組合

〒870-0026 大分県大分市金池町3-1-64
大分県中小企業会館4F
☎ 097(537)7122 FAX 097(537)7945

加盟施設

■べっぴ地獄めぐり	TEL: 0977-66-1577(代)
■大分マリンパレス水族館「うみたまご」	TEL: 097-534-1010
■高崎山自然動物園	TEL: 097-532-5010
■近鉄・別府ロープウェイ	TEL: 0977-22-2278
■ワンドーラクテンチ	TEL: 0977-22-1301
■杉乃井ホテル	TEL: 0977-24-1141
■九州自然動物公園アフリカンサファリ	TEL: 0978-48-2331
■ハーモニーランド	TEL: 0977-73-1111
■セントレジャー城島高原パーク	TEL: 0977-22-1165
■大分香りの博物館	TEL: 0977-27-7272 (料金不同)

観光施設連絡協議会 会長 千壽 健夫

〒874-0045 大分県別府市鉄輪559-1番地 TEL 0977-66-7931 FAX 0977-27-6657

ぞくぞくと施設がリニューアルして、ますます楽しくなった別府。
子どもたちはもちろんのこと、お父さんやお母さんにも
きっと素敵な旅の思い出となることでしょう。

さがわいくて
べっぴ。
旅の思い出。

ひろげたい。
暮らしの夢を
もっと大きな明日へ。
動き続けるゆめタウンです。



ゆめタウン
別府
別府市楠町382-7
TEL (0977) 26-3333

